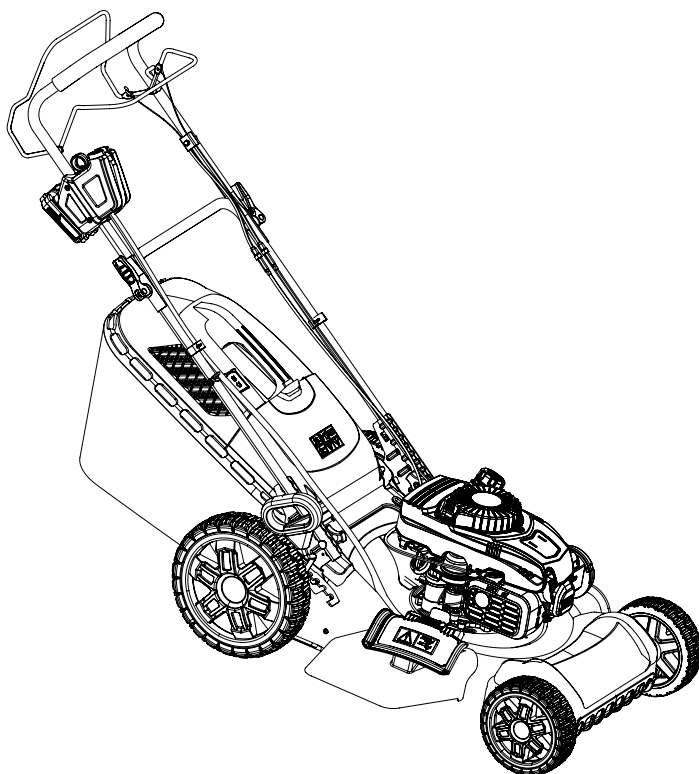


FR

TONDEUSE À GAZON THERMIQUE

Consignes d'origine

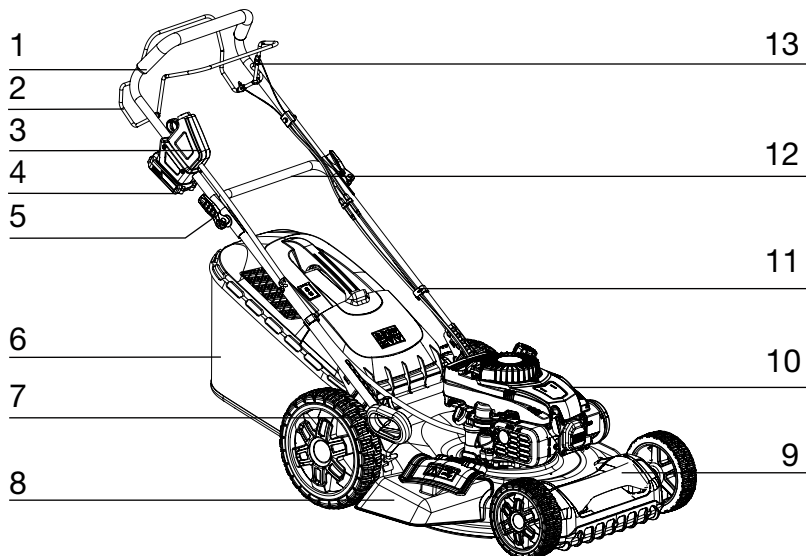


LISEZ ET COMPRENEZ LA NOTICE D'UTILISATION.

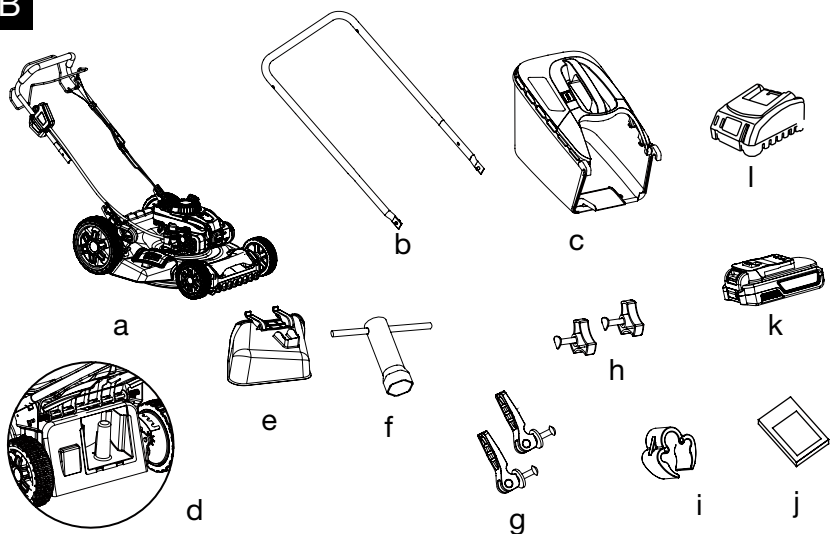


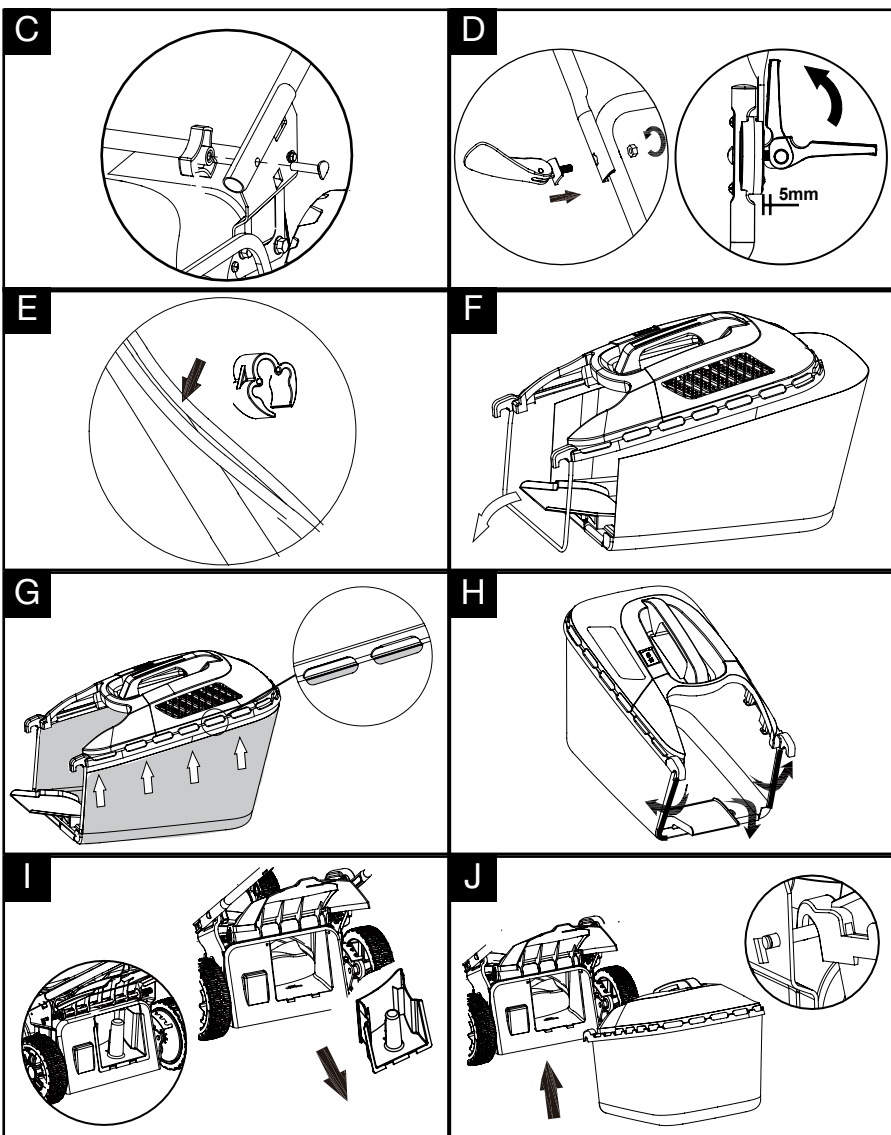
Conservez toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions pour consultation ultérieure.

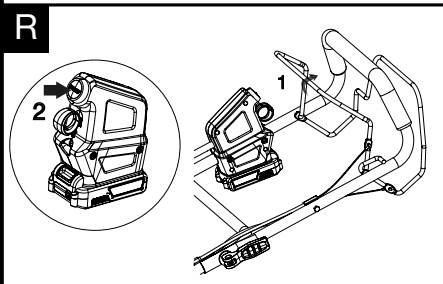
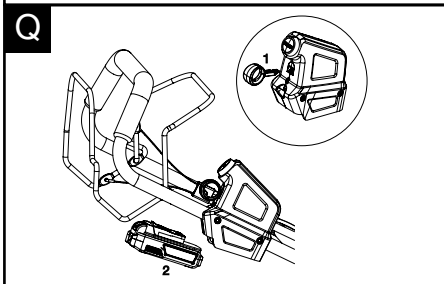
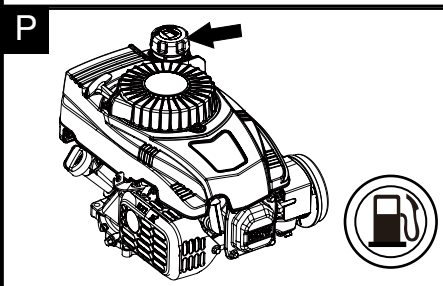
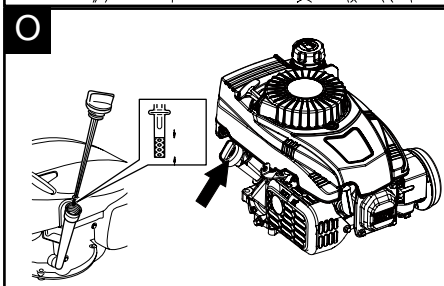
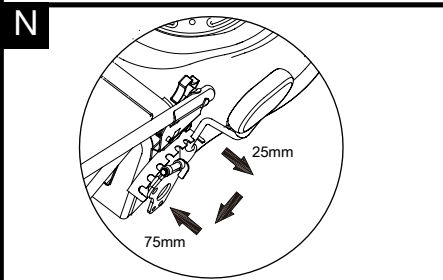
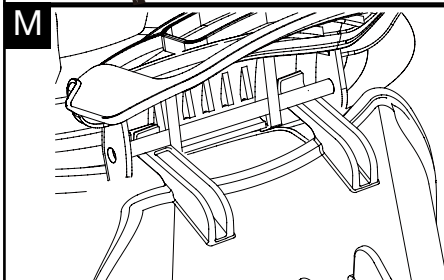
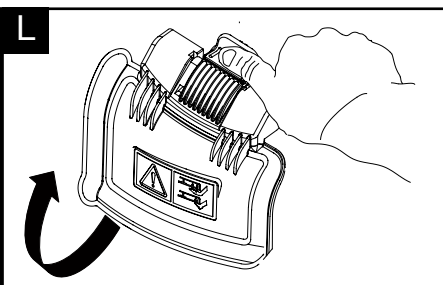
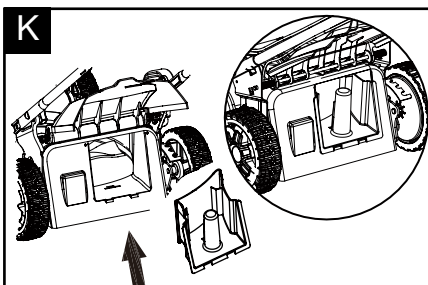
A



B







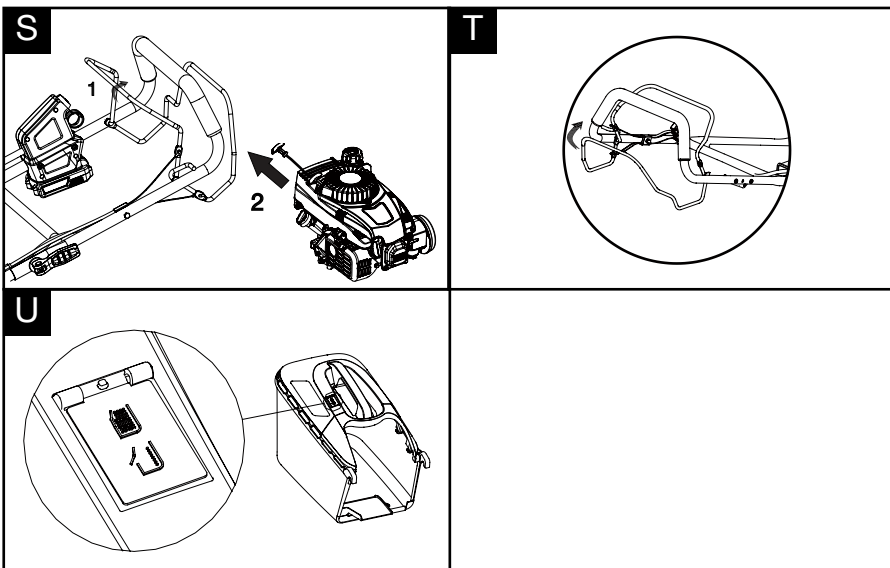


TABLE DES MATIÈRES

Domaine d'utilisation	08
Consignes de sécurité générales	08
Consignes de sécurité spécifiques au produit	11
Symbols	17
Données techniques	22
Description du produit	23
Installation	24
Fonctionnement	25
Entretien et rangement	29
Dépannage	33
Déclaration CE	34

DOMAINE D'UTILISATION

La machine est uniquement destinée à tondre les pelouses et le gazon pour un usage domestique. Cette machine n'est pas adaptée à une utilisation commerciale. Une utilisation commerciale annule la garantie.

Toute utilisation autre que celle spécifiquement autorisée dans ces instructions risque d'endommager la machine et représenter un sérieux danger pour l'utilisateur.

La machine est destinée à être utilisée par des adultes. Les personnes qui ne sont pas familières avec les consignes d'utilisation et les enfants ne doivent pas utiliser la machine.

L'opérateur ou l'utilisateur est responsable en cas d'accidents ou de dommages impliquant d'autres personnes ou biens.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES



AVERTISSEMENT ! Lisez toutes les mises en garde, consignes de sécurité et instructions.

Ne pas respecter les mises en garde, les consignes de sécurité et les instructions peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.



AVERTISSEMENT ! Lisez toutes les mises en garde, consignes de sécurité et instructions désignées par ce symbole.

Conservez toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions pour consultation ultérieure.

Veillez toujours à ce que tout utilisateur potentiel connaisse parfaitement le contenu de ce mode d'emploi avant d'assembler, entretenir ou utiliser la machine.

Effectuez les opérations d'assemblage comme décrit dans ce manuel. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures graves, la mort ou des dommages à la machine.

Faites toujours attention lorsque vous enlevez l'emballage afin d'éviter de vous blesser ou d'endommager la machine.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

IMPORTANT! Avant d'assembler la machine, vérifiez que toutes les pièces mentionnées dans le manuel sont présentes. Inspectez toutes les pièces pour détecter d'éventuels dommages. N'assemblez pas la machine si vous remarquez des composants endommagés.

1. Conservez ce manuel d'utilisation et d'entretien dans un lieu sûr pour toute consultation ultérieure.
2. Lisez attentivement le mode d'emploi. Familiarisez-vous avec les commandes et le mode d'utilisation correct de l'appareil.
3. Ne laissez jamais les enfants ou des personnes n'ayant pas lu ces instructions utiliser la tondeuse à gazon. Les réglementations locales peuvent restreindre l'âge de l'opérateur.
4. Ne tondez jamais quand des personnes, notamment des enfants ou des animaux, sont à proximité. Gardez à l'esprit que l'opérateur ou l'utilisateur est responsable en cas d'accidents ou de dommages causés à d'autres personnes ou à leurs biens.
5. Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, mentales ou sensorielles sont réduites, ou manquant d'expériences et de connaissances, sauf si une personne responsable de leur sécurité leur a donné des instructions concernant l'utilisation de l'appareil ou les surveille pendant son utilisation.
6. Ne touchez jamais une lame en rotation.
7. L'opérateur ou l'utilisateur est responsable en cas d'accidents ou de dommages impliquant d'autres personnes ou biens.
8. Faites attention à ce que vous faites et prenez le plus grand soin lorsque vous travaillez. N'utilisez pas l'outil

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

quand vous êtes fatigué, malade ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments. Un moment d'inattention pendant l'utilisation de l'appareil peut entraîner de graves blessures corporelles.

Sécurité des personnes

1. Pendant la tonte, portez toujours un pantalon long et des chaussures protectrices. N'utilisez pas l'équipement pieds nus ou en portant des sandales ouvertes.
2. Inspectez minutieusement la zone où la machine doit être utilisée et retirez-en tout ce qui pourrait être projeté par la machine.
3. Le carburant est hautement inflammable ; stockez-le dans des bidons spécifiquement conçus pour cet effet.
 - a) Remplissez le réservoir de carburant exclusivement à l'extérieur et ne fumez pas pendant son remplissage.
 - b) Ajoutez du carburant avant de démarrer le moteur. N'ouvrez jamais le bouchon du réservoir de carburant ou n'ajoutez jamais de carburant quand le moteur est en marche ou quand il est chaud.
 - c) Si de l'essence a été renversée, n'allumez surtout pas le moteur, mais éloignez la machine de l'endroit où l'essence a été renversée et veillez à ne provoquer aucune étincelle ou flamme tant que les vapeurs d'essence ne se sont pas dissipées.
 - d) Refermez complètement tous les bouchons des bidons et réservoirs.
4. Remplacez les silencieux défectueux.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

5. Avant utilisation, inspectez toujours visuellement les lames, les boulons de lame et l'unité de coupe pour vous assurer qu'ils ne sont pas usés ou endommagés. Remplacez toutes les lames ou boulons simultanément quand une pièce est usée ou endommagée, afin de préserver l'équilibre de l'outil.
6. Utilisez uniquement des pièces de rechange et des accessoires fournis ou recommandés par le fabricant. L'utilisation de toute autre pièce peut provoquer des blessures et entraîner une annulation immédiate de la garantie.

Sécurité d'utilisation

1. Ne faites pas fonctionner le moteur dans un espace confiné, car cela crée un risque d'accumulation de monoxyde de carbone qui est un gaz mortel.
2. Tondez exclusivement à la lumière du jour ou sous une lumière artificielle suffisante.
3. Évitez autant que possible d'utiliser la machine sur de l'herbe humide.
4. Sur les pentes, soyez toujours sûr de vos appuis.
5. Ne courez jamais avec la tondeuse. Marchez uniquement.
6. Tondez perpendiculairement à la pente, jamais vers le haut ni vers le bas.
7. Faites très attention en changeant de direction sur les pentes.
8. Ne tondez pas les pentes excessivement accentuées.
9. Faites extrêmement attention quand vous faites demitour et quand vous tirez la tondeuse à gazon vers vous.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

10. Arrêtez la lame si la tondeuse à gazon doit être basculée pour être transportée au dessus de zones non-herbeuses.
11. N'utilisez jamais la tondeuse à gazon si l'un de ses boucliers de protection est défectueux ou si l'un de ses dispositifs de sécurité n'est pas en place, par exemple les déflecteurs et/ou le bac de ramassage.
12. Ne modifiez pas les réglages du moteur et ne mettez pas le moteur en surrégime.
13. Démarrez le moteur avec précaution en respectant les instructions et en gardant vos pieds bien éloignés de la lame.
14. N'inclinez pas la tondeuse à gazon lors du démarrage du moteur.
15. Ne démarrez pas le moteur sans avoir placé le bac de ramassage.
16. Ne placez pas vos mains ou vos pieds sous ou près des pièces rotatives. Ne vous positionnez jamais devant le canal d'éjection.
17. N'essayez jamais de porter une tondeuse à gazon quand son moteur est en marche.
18. Arrêtez le moteur et débranchez le câble de la bougie, vérifiez que toutes les pièces mobiles se sont complètement arrêtées :
 - a. Avant d'éliminer un bouchage ou de déboucher le canal d'éjection.
 - b. Avant d'inspecter, de nettoyer ou de travailler sur la tondeuse à gazon.
 - c. Après avoir heurté un objet étranger: inspectez la tondeuse à gazon à la recherche de dommages et effectuez les réparations nécessaires avant de

CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

redémarrer et d'utiliser la tondeuse à gazon.

d. Si la tondeuse à gazon commence à vibrer anormalement: inspectez-la immédiatement.

19. Arrêtez le moteur et débranchez le câble de la bougie, vérifiez que toutes les pièces mobiles se sont complètement arrêtées avant de faire le plein.
20. Utiliser des machines dans d'autres buts que ceux prévus peut entraîner des situations dangereuses.
21. Ne travaillez pas avec l'appareil s'il existe un risque de foudre.

Chargeur

1. fabricant. N'utilisez pas le chargeur d'origine sur d'autres batteries lithium-ion ou sur tout autre type de batterie, car cela peut augmenter le risque d'incendie ou d'explosion.
2. Vérifiez le chargeur de batterie, le câble et la prise avant chaque utilisation. N'utilisez pas le chargeur de batterie s'il est endommagé. N'ouvrez pas le chargeur de batterie vous-même ; le chargeur doit être réparé par du personnel qualifié utilisant des pièces de rechange d'origine.
3. Le chargeur est conçu pour utiliser une source d'alimentation domestique standard de 220-240 V~ 50 Hz, assurez-vous que la fiche correspond à la prise.
4. Ne modifiez jamais la fiche de quelque façon que ce soit, cela réduira le risque de choc électrique.
5. N'utilisez pas le cordon du chargeur de manière abusive. N'utilisez jamais le cordon pour transporter,

CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

- tirer ou débrancher le chargeur. Gardez le cordon à l'écart de la chaleur, de l'huile, des bords tranchants ou des pièces mobiles. Les cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique
6. Assurez-vous que le cordon du chargeur est placé de manière à ce qu'il ne soit pas piétiné, trébuché ou endommagé.
 7. Gardez le chargeur de batterie propre. La contamination peut augmenter le risque de choc électrique.
 8. Protégez le chargeur de batterie de la pluie et de l'humidité. Si de l'eau pénètre dans le chargeur de batterie, le risque de décharge électrique augmente. La batterie chauffe pendant la charge. Pour réduire le risque d'incendie, n'utilisez pas le chargeur de batterie sur des surfaces inflammables telles que du papier ou des textiles.
 9. La plage de température à laquelle la batterie peut être chargée est généralement comprise entre 5 et 45 °C. Les tentatives de charge dans la plage de température prescrite peuvent être automatiquement bloquées par le circuit de protection de la batterie.
 10. La durée de vie la plus longue et les meilleures performances peuvent être obtenues si la batterie est chargée à température ambiante.
 11. Débranchez le chargeur de l'alimentation électrique lorsqu'il n'est pas utilisé. Cela réduira le risque de décharge électrique ou d'endommagement du chargeur.

Batterie

1. Chargez complètement la batterie avant la première utilisation.
2. Rechargez la batterie immédiatement lorsque la puissance de sortie commence à diminuer.
NE CONTINUEZ PAS À UTILISER LE PRODUIT LORSQUE LE NIVEAU DE LA BATTERIE EST FAIBLE.
3. Pour éviter d'endommager gravement la batterie, chargez-la à des températures supérieures à 5 °C ou inférieures à 45 °C. La durée de vie et les performances optimales peuvent être obtenues lorsque la batterie est chargée à température ambiante.
4. Si la température de la batterie est supérieure à 45 °C, laissez-la refroidir avant de la placer dans la station de charge.
5. Pour réduire le risque d'explosion, assurez-vous que la batterie n'est pas laissée au soleil pendant des périodes prolongées et qu'elle est tenue à l'écart du feu.
6. Ne transportez pas de batteries individuelles dans vos poches ou votre sac car elles pourraient entrer en court-circuit avec d'autres objets métalliques.
7. Si une batterie Li-ion prend feu, assurez-vous d'utiliser l'extincteur approprié pour combattre l'incendie. **NE JETER PAS D'EAU SUR UNE BATTERIE LI-ION EN FEU.**
8. Si la batterie devient trop chaude pendant la charge, débranchez-la et éteignez-la immédiatement.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

Contactez directement le centre de service.

9. N'essayez pas d'ouvrir la batterie vous-même.
10. Lorsque la batterie n'est pas utilisée, éloignez-la d'autres objets métalliques tels que des trombones, des pièces de monnaie, des clés, des clous, des vis ou d'autres petits objets métalliques qui peuvent établir une connexion d'une borne à une autre.

Symboles de sécurité

L'objectif des symboles de sécurité est d'attirer votre attention sur des dangers potentiels. Vous devez lire attentivement et comprendre entièrement les symboles de sécurité et leurs explications. Les symboles de mise en garde ne permettent pas par eux-mêmes d'éliminer les dangers. Les consignes de sécurité et les instructions ne se substituent pas à des mesures de prévention appropriées des accidents.

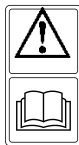


AVERTISSEMENT : Lisez et comprenez impérativement toutes les instructions de sécurité fournies dans la notice d'utilisation, y compris tous les symboles de mise en garde de sécurité tels que « **DANGER** », « **AVERTISSEMENT** » et « **ATTENTION** » avant d'utiliser cet outil. Ne pas respecter toutes les instructions listées dans cette notice d'utilisation peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures corporelles graves.

SYMBOLES DE MISE EN GARDE DE SÉCURITÉ :

Indique : **DANGER**, **AVERTISSEMENT** ou **ATTENTION**.
Peut être utilisé en conjonction d'autres symboles ou pictogrammes.

SYMBOLS



Veuillez lire attentivement toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement avant d'utiliser la machine. Lire la notice d'utilisation avant d'utiliser la tondeuse à gazon.



Tenez les tiers éloignés, en particulier les enfants et les animaux de compagnie.



Faites attention aux lames tranchantes, retirez le fil de la bougie avant l'entretien



Aucune flamme nue ne doit être présente à proximité.



Ajoutez de l'huile moteur.

Utilisez exclusivement de l'essence sans plomb.



Les surfaces chaudes peuvent brûler les mains !



Avertissement ! Les gaz d'échappement de la tondeuse à gazon contiennent des substances toxiques. Ne faites pas tourner le moteur dans des endroits clos ou mal ventilés.

SYMBOLS



La lame continue de tourner pendant un certain temps après l'arrêt de la machine. Ne touchez pas la lame tant que les composants de la machine ne se sont pas tous complètement arrêtés.



Ce produit est conforme aux directives européennes applicables et a subi un test de conformité avec les directives en question.



Données de niveau sonore (98 dB), conformément à la directive 2000/14/CE.



Batteries contenant du li-ion. Ne pas jeter les batteries usagées avec les ordures ménagères. Contactez votre mairie pour savoir comment mettre les batteries au rebut d'une manière appropriée.



Symbole DEEE. Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Recyclez-les là où des installations existent. Pour obtenir des conseils sur le recyclage, contactez votre mairie ou un magasin local.

SYMBOLS

Symboles d'avertissement sur la batterie



Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.



Ne pas jeter dans l'eau.



Ne pas jeter au feu.



Ne pas exposer la batterie à un fort ensoleillement pendant de longues périodes. Ne pas laisser sur un radiateur (max. 45°C).



Li-Ion

Les batteries contiennent du lithium-ion. Ne pas jeter les batteries usagées avec les ordures ménagères. Contactez les autorités locales pour savoir comment éliminer les batteries.



Le produit est conforme aux directives européennes applicables et une méthode d'évaluation de la conformité à ces directives a été réalisée.



Symbole DEEE. Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez recycler là où il existe des installations. Renseignez-vous auprès de votre autorité locale ou de votre magasin local pour obtenir des conseils sur le recyclage.

SYMBOLS

Symboles d'avertissement sur le chargeur



Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.

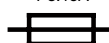


Le chargeur est destiné à une utilisation en intérieur uniquement.



Double isolation

T 3,15A



Protection 3,15 A limitée



Symbole DEEE. Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez les recycler là où il existe des installations. Renseignez-vous auprès de votre autorité locale ou de votre magasin local pour obtenir des conseils sur le recyclage.



Le produit est conforme aux directives européennes applicables et une méthode d'évaluation de la conformité à ces directives a été réalisée.



Conforme aux exigences réglementaires britanniques pertinentes

DONNÉES TECHNIQUES

Modèle		GM A51E
Type de moteur		NP170
Cylindrée du moteur		171 cm ³
Puissance du moteur		2,7 kW
Vitesse maximale du moteur		2 900 min ⁻¹
Largeur de coupe		53 cm
Capacité du sac à herbe		65 l
Capacité du réservoir de carburant		0,9 l
Capacité du réservoir d'huile		0,4 l
Niveau de puissance acoustique mesuré		95,7 dB(A)
Niveau de puissance acoustique admissible		98 dB(A).
Vibration		5,10 m/s ² K = 1,5 m/s ²
Type d'étincelle		TORCH ou LG/F5RTC ou F6RTC
Poids net		35.6 kg
Modèle de batterie		B0P-SP07-20ZN
Capacité de la batterie		2,0 Ah
Temps de charge max. de la batterie		60 min
Modèle du chargeur de batterie		UE : B0Q-SP06-20ZA ROYAUME-UNI : B0Q-SP06-20ZB
Entrée		220-240 V~50/60 Hz 65 W
Sortie		20 V ---, 2,4 A
Classe de protection		II



AVERTISSEMENT : suivant l'utilisation réelle du produit, les valeurs relatives aux vibrations peuvent différer des valeurs totales déclarées ! Adoptez des mesures appropriées pour vous protéger contre les expositions aux vibrations ! Prenez en considération l'ensemble du processus de travail, même les périodes où le produit fonctionne à vide ou est éteint ! Les mesures appropriées comprennent, entre autres, l'entretien régulier du produit et de ses accessoires, le maintien des mains au chaud, des pauses régulières et une bonne planification des processus de travail.

DESCRIPTION DU PRODUIT

Description des pièces (Fig. A)

1. Poignée supérieure
2. Levier d'activation de l'autopropulsion
3. Boîtier de commande
4. Bloc-batterie
5. Levier de fixation rapide
6. Sac de collecte de l'herbe
7. Poignée de réglage de la hauteur de coupe
8. Goulotte de décharge latérale
9. Poignée de transport avant
10. Moteur
11. Serre-câble
12. Poignée inférieure
13. Levier d'arrêt/de démarrage

Contenu de la boîte (Fig. B)

Déballer soigneusement la machine et vérifiez qu'elle est complète. Éliminez correctement le matériau d'emballage.

- a. Châssis de tondeuse principal
- b. Poignée inférieure
- c. Sac de collecte de l'herbe
- d. Bouchon de paillage
- e. Goulotte de décharge latérale
- f. Clé à bougie
- g. Levier de fixation rapide
- h. Molette de fixation
- i. Serre-câble
- j. Notice d'instruction
- k. Bloc-batterie
- l. Chargeur



AVERTISSEMENT : Si des pièces sont endommagées ou manquantes, n'utilisez pas cet appareil tant que les pièces n'ont pas été remplacées. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures personnelles graves.



REMARQUE : Recyclez toujours les emballages conformément aux directives locales de recyclage.

INSTALLATION



AVERTISSEMENT : Faites toujours attention lorsque vous retirez l'emballage, afin d'éviter de vous blesser ou d'endommager la tondeuse. Cet article doit être soulevé par deux personnes pour être retiré de son emballage. Veillez à disposer d'un espace suffisant pour poser la tondeuse. Écartez les pieds pour avoir une position stable, pliez les genoux et gardez le dos droit. Recyclez toujours l'emballage conformément aux programmes de recyclage locaux.

Assemblage de la poignée inférieure (Fig. C)

1. Retirez l'emballage de la poignée. Réglez la hauteur sur la position la plus basse et alignez la poignée inférieure sur les trous du plateau. Assurez-vous que les trous de la poignée inférieure sont alignés avec ceux du support.
2. Fixez fermement la poignée inférieure sur le plateau à l'aide de la molette de fixation.

Assemblage de la poignée supérieure (Fig. D)

Soulevez la poignée supérieure et verrouillez-la en place à l'aide de deux leviers de fixation rapide. Assurez-vous que les poignées inférieure et supérieure sont fermement raccordées.

Fixation des attaches de câble (Fig. E)

Veillez à utiliser les attaches de câble fournies pour fixer le câble à la poignée inférieure.

Assemblage du sac à herbe

1. Soulevez le couvercle du sac à herbe, faites passer la plaque de guidage de l'herbe à travers l'armature métallique. **(Fig. F)**
2. Assemblez le sac à herbe sur le couvercle en insérant toutes les bandes de caoutchouc dans la rainure. **(Fig. G)**
3. Fixez le sac à herbe à l'armature en fixant tous les crochets en plastique. **(Fig. H)**

FONCTIONNEMENT

Réglage de la hauteur de coupe (Fig. N)



AVERTISSEMENT !

La lame peut provoquer des blessures graves. Avant de régler la hauteur de la tondeuse, arrêtez le moteur et attendez l'arrêt complet de la lame de la tondeuse.

1. Tirez le levier vers l'extérieur de la roue, puis déplacez-le vers l'avant ou vers l'arrière pour régler la hauteur de coupe.
2. Déplacez-le sur l'une des 7 positions pour obtenir la hauteur de coupe souhaitée.
3. Remettez le levier dans la plaque de fixation.

REMARQUE : N'utilisez jamais la hauteur de coupe la plus basse pour la première coupe de la saison ou en cas de sécheresse. À ce moment-là, il ne faut couper qu'environ un tiers de la hauteur de l'herbe.

REMARQUE : Avant la première utilisation, veuillez lire attentivement le présent mode d'emploi et le manuel d'instructions Honda afin d'éviter toute erreur de manipulation.

Remplissage de l'huile moteur (Fig. O)



IMPORTANT ! Les procédures et réglages suivants doivent être effectués avant le démarrage du moteur. N'essayez pas d'effectuer ces réglages lorsque le moteur est en marche.

Ce moteur est expédié sans huile ni essence, tout résidu d'huile provient des tests effectués avant l'expédition.

Le moteur doit être rempli avec la bonne qualité d'huile et d'essence avant de démarrer. Le fonctionnement du moteur avec un faible niveau d'huile endommagera irrémédiablement le moteur.

Utilisez toujours une huile détergente de haute qualité classée SAE 10W-30 (ou équivalente, par exemple 5W 30, souvent appelée huile pour tondeuse à gazon à quatre temps). N'utilisez que les additifs recommandés par le fabricant du moteur. Pour prolonger la durée de vie de votre moteur, il est important de changer l'huile après les 5 premières heures d'utilisation.

Vérifiez le niveau d'huile moteur lorsque le moteur est arrêté et que la tondeuse est posée sur une surface plane.

1. Retirez la jauge de remplissage d'huile et essuyez l'huile qui s'y trouve à l'aide d'un chiffon propre.
2. Insérez la jauge dans le goulot de remplissage d'huile, sans la visser.
3. Retirez ensuite la jauge et vérifiez le niveau d'huile. Le niveau d'huile doit se situer entre les repères mini et maxi de la jauge. Si le niveau est proche du niveau inférieur, remplissez jusqu'au niveau supérieur avec l'huile recommandée (SAE 30 ou une huile équivalente). Ne remplissez pas à l'excès. Essuyez toute trace d'huile renversée. **(Fig. O)**
4. Avant la première utilisation, ajoutez 0,4 litre d'huile (SAE 10W-30).

Plein de carburant (Fig. P)



AVERTISSEMENT !

Faites le plein dans un endroit bien ventilé, moteur arrêté. Ne fumez pas et ne laissez pas de flammes ou d'étincelles dans la zone où le plein du moteur est fait ou dans la zone où l'essence est stockée. Évitez le contact répété ou prolongé avec la peau ou l'inhalation de vapeurs.



ATTENTION !

L'essence est hautement inflammable et il convient d'être extrêmement prudent lorsque vous la manipulez ou travaillez avec elle. Tenez-la hors de portée des enfants.

1. Nettoyez la zone autour du bouchon du réservoir d'essence avant d'enlever le bouchon. Vérifiez le niveau de carburant.
2. Remplissez le réservoir de carburant si le niveau est bas.
3. Utilisez toujours de l'essence sans plomb propre et récente et achetez du carburant dans des quantités pouvant être utilisées dans les 30 jours.

Ne mélangez jamais de l'huile avec de l'essence sans plomb dont la teneur en éthanol (E10) ne dépasse pas 10 % en volume.

Pour permettre l'expansion, faites le plein avec précaution et évitez tout débordement ou déversement. Il ne doit pas y avoir de carburant dans le goulot de remplissage.

Nettoyez tout débordement ou éclaboussure d'essence avant de démarrer le moteur.

Serrez le bouchon de remplissage après avoir fait le plein, en le serrant à la main seulement.

Démarrage du moteur



AVERTISSEMENT !

N'utilisez pas la machine dans des endroits clos ou mal ventilés, car les gaz d'échappement contiennent des substances toxiques. Gardez les mains, les pieds, les cheveux et les vêtements à l'écart de toutes les pièces mobiles de la machine. Le pot d'échappement et d'autres parties de la machine deviennent chauds pendant l'utilisation. Assurez-vous que la lame est bien fixée avant de démarrer le moteur.

REMARQUE ! Pour démarrer le moteur, assurez-vous que le capuchon de la bougie d'allumage est placé sur la bougie et que la machine est suffisamment remplie d'huile et d'essence.

Démarrage/arrêt de l'activation électrique (Fig. Q et R)

1. Insérez la clé de sécurité.
2. Insérez le bloc-batterie
3. Tirez la barre de démarrage/d'arrêt vers vous.
4. Appuyez sur le bouton de démarrage et relâchez-le lorsque le moteur commence à fonctionner.

Pour arrêter, relâcher la barre de démarrage/d'arrêt

Activation de la barre de démarrage/d'arrêt (Fig. S)

FONCTIONNEMENT

1. Tirez la barre de démarrage/arrêt vers vous.
2. Tirez la poignée du cordon avec la main droite, tirez lentement, mais fermement la poignée du démarreur et la corde du guide du cordon jusqu'à ce que vous sentiez une résistance, puis tirez vivement. Si le moteur ne démarre pas après trois tirages, répétez la procédure de démarrage. Lorsque le moteur démarre, ramenez doucement le câble de démarrage dans le guide-câble.

Pour arrêter, relâcher la barre de démarrage/d'arrêt

Démarrage impossible

Si le moteur ne démarre pas après plusieurs tentatives d'actionnement du démarreur, il se peut que le moteur soit noyé dans un excès de carburant.

La procédure suivante permet de nettoyer et de démarrer un moteur noyé :

- A. Relâchez la barre de démarrage/d'arrêt.
- B. Retirez la bougie d'allumage, séchez-la et réinstallez-la. Installez la bougie avec précaution, à la main, afin d'éviter la déformation du filetage. Une fois la bougie en place, serrez-la en la tournant de 1/8 à 1/4 de tour avec la clé à douille pour comprimer la rondelle.
- C. Tirez la barre de démarrage/d'arrêt vers la poignée supérieure.
- D. Tirez la poignée du cordon comme décrit ci-dessus.

Utilisation de la fonction d'entraînement (Fig. T)

Cet appareil est automoteur.

1. Démarrez la tondeuse comme indiqué précédemment.
2. D'une main, maintenez la barre de commande de la lame fermement appuyée contre la poignée principale.
3. Utilisez votre main libre pour pousser la barre de commande de l'entraînement vers la poignée principale, puis saisissez la poignée principale à deux mains. Le système d'entraînement s'enclenche immédiatement.
4. Relâchez la barre de commande de l'entraînement pour débrayer le système d'entraînement. Le fait de relâcher la barre de commande de la lame arrête le moteur, ainsi que le système d'entraînement.

Tonte avec sac collecteur

AVERTISSEMENT !

Respectez toujours les procédures de sécurité les plus strictes lorsque vous utilisez la tondeuse à gazon.

Démarrez le moteur et laissez-le tourner.

IMPORTANT ! Assurez-vous que le sac collecteur de l'herbe est en place avant de démarrer le moteur.

1. Si vous utilisez la fonction de collecte, relevez le volet de sécurité et accrochez le sac collecteur à la tondeuse. **(Fig. J)**
2. Relâchez la trappe de sécurité.

FONCTIONNEMENT

REMARQUE : Assurez-vous que le bouchon de paillage n'est pas dans la goulotte arrière du plateau de coupe. (Fig. I)

Tenez fermement la poignée supérieure et la barre de démarrage/d'arrêt et marchez avec la tondeuse. Ne courez jamais avec la tondeuse. Soyez très prudent lorsque vous tondez un terrain irrégulier ou accidenté. Maintenez une posture stable.

Tondez en travers des pentes, jamais de haut en bas. Faites attention lorsque vous changez la direction de la tondeuse sur une pente. N'utilisez pas la tondeuse sur une pente raide de plus de 15°.

Vidage du sac à herbe

Fonctionnement du voyant du plein d'herbe (Fig. U)

Si le sac à herbe est vide ou s'il n'est pas rempli d'herbe, le voyant du plein d'herbe est allumé.

Si le sac à herbe est rempli d'herbe, le voyant du plein d'herbe pleine est éteint.

REMARQUE :

Le meilleur résultat sera obtenu si l'herbe est sèche. L'herbe humide a tendance à obstruer la lame et le système de collecte de l'herbe.

L'herbe pousse à des rythmes différents selon les périodes de l'année. N'utilisez jamais la hauteur de coupe la plus basse pour la première coupe de la saison ou en cas de sécheresse. Seul un tiers de la hauteur de l'herbe doit être coupé.

Si la tondeuse ne collecte pas efficacement l'herbe coupée, il se peut que la goulotte de décharge de l'herbe soit bloquée, que le sac à herbe soit plein ou que le dessous du plateau de la tondeuse soit obstrué.

En cas de tonte avec paillage (Fig. K)

Lors du paillage, retirez le sac collecteur d'herbe et placez le bouchon de paillage en plastique dans la goulotte de décharge arrière. Relâchez ensuite le volet, il se refermera pour recouvrir le bouchon de paillage.

REMARQUE : Pour que l'herbe coupée puisse être paillée efficacement, ne coupez pas l'herbe haute ou humide.

Tonte avec la décharge latérale (Fig. L et M)

Lorsque vous utilisez la décharge latérale pour éjecter l'herbe, vous devez d'abord retirer le sac collecteur de l'herbe et insérer le bouchon de paillage :

1. Poussez le bouton de verrouillage d'une main.
2. Soulevez le couvercle de la décharge latérale avec l'autre main.
3. Maintenez le couvercle de la décharge latérale ouvert, accrochez la goulotte de décharge latérale à la tondeuse et relâchez l'arrière du couvercle de la décharge.

Rangement de la tondeuse pour de courtes périodes

Après la tonte, suivez les instructions ci-dessous avant de ranger la tondeuse :

- Laissez le moteur refroidir complètement.
 - Assurez-vous que le sac à herbe est vide.
 - Nettoyez tous les débris sous le plateau de la tondeuse.
- Rangez la tondeuse sur une surface plane et horizontale, avec les quatre roues au sol. Conservez-la dans un endroit sec et sûr, qui ne soit pas accessible aux enfants ou aux personnes qui ne sont pas familiarisées avec le fonctionnement de l'appareil.

Rangement de la tondeuse pendant une période prolongée



ATTENTION ! Ne videz pas le réservoir d'essence dans des endroits fermés, à proximité d'un feu ou lorsque vous fumez. Les vapeurs d'essence peuvent provoquer des explosions et des incendies. Portez toujours le produit par ses surfaces de préhension.

Si la tondeuse doit être rangée à la fin de la saison ou si elle n'est pas utilisée pendant plus de 6 semaines, il convient d'effectuer un entretien durant la période de rangement. Les fluctuations de température provoquent de la condensation, qui contamine le carburant et entraîne des problèmes de démarrage. Il suffit de vider la machine de son carburant pour éviter ce problème.

Videz le réservoir d'essence à l'aide d'une pompe à essence si vous en disposez, ou utilisez la méthode consistant à basculer la tondeuse.

Démarruez le moteur et laissez-le tourner jusqu'à épuisement de l'essence restante.

Vidangez l'huile à la fin de chaque saison. Pour ce faire, retirez l'huile usagée d'un moteur chaud et remplissez-le avec de l'huile neuve.

Retirez la bougie d'allumage de la culasse. Remplissez le cylindre avec environ 20 ml d'huile à l'aide d'un bidon d'huile. Tirez lentement la poignée du démarreur, ce qui aura pour effet de baigner la paroi du cylindre d'huile, puis revissez la bougie d'allumage.

Nettoyez les ailettes de refroidissement du cylindre et du boîtier.

Veillez à nettoyer l'ensemble de la machine pour protéger la peinture.

Rangez l'appareil dans un endroit bien ventilé.

Calendrier d'entretien



AVERTISSEMENT !

Avant de basculer la tondeuse sur le côté, videz complètement le réservoir de carburant à l'aide d'une pompe à essence.

Ne retournez jamais la tondeuse à l'envers.

Avant toute opération d'entretien, déconnectez toujours la bougie d'allumage.

Un entretien de routine correct de votre tondeuse à gazon vous assurera des années d'utilisation sans problème.

Conservez ce manuel pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

Il est recommandé de respecter le calendrier d'entretien suivant. Cela permet de faire en sorte que la tondeuse fonctionne correctement et qu'elle peut être utilisée en toute sécurité.

ENTRETIEN ET RANGEMENT

	Après chaque utilisation	Après 12 heures d'utilisation	Après 24 heures d'utilisation	Après 50 heures d'utilisation
Nettoyage	Nettoyer	Nettoyer	Nettoyer	Nettoyer
Filtre à air	Vérifier	Vérifier	Nettoyer	Vérifier
Bougie	/	vérifier	vérifier	vérifier
Huile moteur	vérifier	vérifier	vérifier	Changer
Lame de coupe	vérifier	vérifier	vérifier	vérifier

1. Pour un usage commercial, de longues heures de fonctionnement sont nécessaires pour déterminer les intervalles d'entretien appropriés.
2. Changez l'huile moteur toutes les 25 heures en cas d'utilisation à forte charge ou à des températures ambiantes élevées.
3. L'entretien est plus fréquent en cas d'utilisation dans des zones poussiéreuses.

Nettoyage

1. Pour garantir la longévité et les bonnes performances de la machine, il est important de la maintenir propre et bien lubrifiée. Assurez-vous que la goulotte est propre et que le dessous du plateau est débarrassé des débris humides. (Voir aussi la section du rangement à court terme).
2. Ne laissez pas les brins d'herbe et autres débris devenir secs et durs sur les surfaces de la tondeuse, car cela affectera directement les performances de coupe et de collecte de l'herbe. Assurez-vous que le dessous du plateau de la tondeuse est propre et dégagé.
3. Ne nettoyez jamais la tondeuse au jet d'eau ou à l'aide d'un nettoyeur haute pression. Le moteur doit rester sec. N'utilisez pas de produits de nettoyage ou de solvants agressifs, tels que des dégraissants à froid ou de solvants dérivés du pétrole.

Nettoyage ou remplacement du filtre à air



AVERTISSEMENT !

Ne faites jamais tourner le moteur sans que l'élément du filtre à air ne soit installé :

1. Retirez le couvercle du filtre à air en décrochant les deux languettes supérieures sur le dessus du couvercle du filtre à air et les deux languettes inférieures.
2. Retirez l'élément. Vérifiez soigneusement que l'élément n'est pas troué ou déchiré et remplacez-le s'il est endommagé.
3. Tapotez légèrement l'élément plusieurs fois sur une surface dure pour éliminer l'excès de saleté, ou soufflez de l'air comprimé à 200 kPa à travers le filtre de l'intérieur vers l'extérieur. N'essayez jamais d'enlever la saleté avec une brosse ; la brosse ferait pénétrer la saleté dans les fibres. Remplacez l'élément s'il est excessivement sale.
4. Essuyez la saleté à l'intérieur du boîtier et du couvercle du filtre à air à l'aide d'un chiffon humide. Veillez à ce que la saleté ne pénètre pas dans le conduit d'aération qui mène au carburateur.
5. Installez l'élément et le couvercle du filtre à air.

Nettoyage ou remplacement de la bougie d'allumage

1. Une fois le moteur refroidi, retirez le capuchon de la bougie d'allumage en le tournant. Retirez la bougie d'allumage à l'aide de la clé à douille fournie.

ENTRETIEN ET RANGEMENT

2. Nettoyez la bougie à l'aide d'une brosse métallique.
3. À l'aide d'une jauge d'épaisseur, réglez l'écart à 0,7-0,8 mm.
4. Installez la bougie avec précaution, à la main, afin d'éviter la déformation du filetage.
5. Une fois la bougie d'allumage en place, serrez à l'aide de la clé pour comprimer la rondelle.

Changement d'huile

1. Inclinez la tondeuse vers le réservoir d'huile, préparez un récipient pour recueillir l'huile et retirez la jauge. Une fois que l'huile a été vidée, essuyez tout ce qui s'est répandu.
2. Remplissez la tondeuse avec 400 ml d'huile SAE 10W-30 ou une huile équivalente (SAE 5W/30, SAE 10W/30). Lorsque la jauge est posée sur le tuyau de remplissage, le niveau d'huile doit se situer entre les repères mini et maxi de la jauge.
3. Voir « Remplissage de l'huile moteur ». Ne remplissez pas à l'excès.
4. Démarrez le moteur et laissez-le tourner brièvement.
5. Arrêtez le moteur, attendez une minute et vérifiez le niveau d'huile. Faites le plein d'huile si nécessaire.

Remplacement de la lame de coupe

AVERTISSEMENT ! UTILISER DES GANTS.

Avant de retirer le sac collecteur, arrêtez le moteur et attendez l'arrêt complet de la lame. Vous aurez besoin de gants de jardin (non fournis) et d'une clé à molette pour retirer la lame. Manipulez toujours la lame avec précaution : les bords tranchants peuvent provoquer des blessures.

Ne tenez pas la lame directement à la main.

Remplacez votre lame métallique après 50 heures de tonte ou après 2 ans, selon la première éventualité, quel que soit son état.

Vérifiez régulièrement votre lame. Si l'herbe est mal coupée, il se peut que la lame soit émoussée. Les lames endommagées n'entraînent pas seulement une mauvaise coupe, mais aussi des vibrations excessives et un fonctionnement non économique du moteur. Si la lame s'est usée excessivement et est devenue piquée et émoussée, elle doit être remplacée ou affûtée.

1. Inclinez légèrement la machine vers le tuyau de remplissage d'huile et passez la main sous le plateau de coupe.
2. Tenez la lame et dévissez le boulon de la lame dans le sens inverse des aiguilles d'une montre à l'aide d'une clé à molette. Retirez la rondelle et la lame.
3. Inspectez l'adaptateur de lame pour vérifier qu'il n'est pas endommagé.
4. Installez une nouvelle lame, placez la lame sur les deux goujons de la bride de la lame, puis remettez la rondelle et les boulons en place.

Vérifiez que la rondelle est encore légèrement bombée afin de maintenir la pression sur le boulon pour l'empêcher de se dérouler, ce qui maintient la lame fermement fixée. Remplacez ensuite la rondelle (dans le bon sens !) et les boulons.

Assurez-vous que la lame est dans la bonne position, puis serrez fermement le boulon. Ne le serrez pas trop. La face supérieure de la lame doit faire saillie dans le compartiment moteur.

Élimination

- Remettez l'outil, les accessoires et l'emballage à un centre de recyclage lorsque vous n'en avez plus besoin.
- Vidangez soigneusement les réservoirs d'essence et d'huile et apportez votre équipement dans un centre de recyclage. Les pièces en plastique et en métal utilisées peuvent être triées par type et donc recyclées.
- Apportez les huiles usées et les résidus d'essence à un point d'élimination. Ne les versez pas dans le réseau d'égouts ou dans les canalisations.
- Renseignez-vous auprès de notre centre de service.
- Ne jetez pas l'herbe coupée à la poubelle, mais compostez-la ou étendez-la sous les buissons et les arbres en guise de paillis.

DÉPANNAGE

Panne	Cause possible	Solution
Le moteur ne démarre pas	Pas assez d'essence dans le réservoir.	Faites le plein d'essence.
	Séquence de démarrage incorrecte.	Suivez les instructions pour démarrer le moteur.
	Le câble de la bougie d'allumage n'est pas correctement fixé à la bougie d'allumage.	Fixez le connecteur de la bougie d'allumage. Nettoyez, ajustez ou remplacez la bougie d'allumage.
	Mélange du carburateur mal réglé.	Faites régler le carburateur par un atelier spécialisé.
Le moteur démarre, mais l'appareil ne fonctionne pas à pleine puissance.	Filtre à air sale.	Remplacez le filtre à air.
Le moteur crachote, s'arrête	Ce n'est pas logique.	Nettoyez, ajustez ou remplacez les bougies d'allumage.
Surchauffe du moteur	Les orifices de ventilation sont obstrués.	Nettoyez la fente d'aération.
	Bougie d'allumage incorrecte	Changez la bougie d'allumage.
	Pas assez d'huile moteur dans le moteur.	Versez de l'huile moteur.
Le moteur fume	Filtre à air sale.	Remplacez le filtre à air.
	Trop d'huile moteur dans le moteur.	Faites le plein d'huile moteur.
Résultats insatisfaisants	Herbe trop courte ou trop longue.	Modifiez la hauteur de coupe.
	La lame n'est pas assez tranchante.	Faites affûter ou remplacer la lame par un atelier spécialisé.
	Lame bloquée par de l'herbe, bac collecteur d'herbe plein, canal de décharge bloqué.	Enlevez l'herbe.
Bruits anormaux, cliquetis ou vibrations	La lame n'est pas installée correctement.	Faites installer la lame par un atelier spécialisé.
	Lame endommagée.	

DÉCLARATION CE

Au vu des dispositions des directives du Conseil

Nous

SUMEC France Sarl
59 bis Rue du Mûrier
37540 Saint Cyr Sur Loire, France

Déclarons que le produit :

Description de l'outil : Tondeuse à Gazon Thermique
Type d'outil : GM A51E/ XSZ51P-SD-E
Fonction : Coupe d'herbe

Est conforme aux exigences en matière de santé et de sécurité des directives suivantes :

Directive Machine 2006/42/CE

Directive Compatibilité Électromagnétique 2014/30/UE

Directive émissions sonores dans l'environnement des matériels destinés à être utilisés à l'extérieur des bâtiments 2000/14/EG, amendée par 2005/88/EG

Directive 2011/65/UE

La réglementation relative aux émissions des engins mobiles non routiers (UE) 2016/1628 complétée par des règlements

Procédure d'évaluation de la conformité selon l'annexe III

Niveau de puissance acoustique mesuré : 95.7 dB (A)

Niveau de puissance acoustique garanti : 98 dB (A)

Normes et spécifications techniques applicables :

EN ISO 5395-1:2013+A1: 2018

EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017

EN ISO 14982:2009

Signataire autorisé

Date: 04.12.2024

MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8
D-47877 Willich
Place, date: Willich,

Signature à valeur légale : _____

Ronald Menken
Directeur général

